

Italian-Swiss Tax and Legal Forum 2008

**Séminaire de la
Camera di Commercio Italiana per la Svizzera
21 novembre 2008
Genève**

Massimo Calderan

Programme

- 09.00 – 09.15** **Accueil et introduction**
- 09.15 – 10.30** **Fiscalité IT-CH: accords internationaux, accords bilatéraux
et normes internes concernant les flux financiers et
l'échange d'informations; *transfert pricing* en Italie**
- 10.30 – 10.50** **PAUSE CAFÉ**
- 10.50 – 11.40** **Responsabilité des associés d'une société italienne pour
l'administration; engagement et licenciement des
administrateurs et des managers**
- 11.40 – 12.00** **Fédéralisme fiscal suisse – Un modèle pour l'Italie?**
- 12.00 – 12.30** **Débats et questions aux conférenciers**
-

FLUX FINANCIERS CH – IT (I)

- **taxation du revenu de l'épargne (intérêts) d'un particulier à l'étranger**
 - **taxation des dividendes, redevances (*royalties*) et intérêts d'une société à l'étranger (mère-filiale)**
-

FLUX FINANCIERS CH – IT (II)

- **agent payeur**
 - **retenue à la source**
 - **double imposition**
 - **échange d'informations**
-

ACHAT DE BIENS ET DE SERVICES CH – IT

- achats de biens et de services entre opérateurs italiens et suisses
 - activité commerciale effective et intérêt économique effectif?
 - double imposition
 - échange d'informations
 - *black list – white list*
-

TRANSFERT PRICING EN ITALIE

- **« valeur normale » (« *at arm's length* ») des biens et des services échangés entre les sociétés qui appartiennent au même groupe ou autrement liées**
 - **preuves, documentation**
 - **aspects pénaux**
-

**SOCIÉTÉ ITALIENNE
RESPONSABILITÉ D'UN ASSOCIÉ ÉTRANGER**

- **responsabilité pour la direction et la coordination d'une société italienne**
 - **groupes de sociétés**
 - **associé étranger (société mère, holding)**
-

ADMINISTRATEUR / MANAGER D'UNE SOCIÉTÉ ITALIENNE

- **engagement, nomination, révocation, démission et licenciement d'un administrateur ou d'un manager**
 - **classes de travailleurs (dirigeant, cadre, employé, ouvrier)**
 - **rémunération**
 - **indemnité**
-

FÉDÉRALISME FISCAL SUISSE – MODÈLE POUR L'ITALIE?

- **impôts au niveau communal, cantonal et fédéral**
 - **administration fiscale aux trois niveaux**
 - **concurrence entre communes et cantons**
 - **un modèle pour l'Italie?**
-

Merci de votre attention

lic. iur. Massimo Calderan, avocat, ALTENBURGER
calderan@altenburger.ch

Zürich:

Seestrasse 39
CH - 8700 Küsnacht
Tel. +41 44 914 88 88
Fax +41 44 914 88 80

Genève:

Rue Rodolphe-Toepffer 11bis
CH - 1206 Genève
Tel. +41 22 789 50 20
Fax +41 22 789 50 21
